



# ACHIZIȚII PUBLICE

modălitatea stabilită de Contract.

## 1. Obiectul Contractului

1.1. Vînzătorul își asumă obligația de a livra Bunuri, conform specificației și prețului stabilite în Contract.

MINISTERUL FINANȚELOR • MINISTERUL FINANȚELOR  
REPUBLICA MOLDOVA, MINISTERUL FINANȚELOR  
TREZORERIA REGIONALĂ NORD

8 27.IUL. 2020

Nr. de înregistrare  
Contract  
Semnătura

2020-0000001245

0000

## CONTRACT Nr. 80

pentru achiziționarea de: legume (cartofi), ouă de pasăre pentru instituțiile preșcolare pe perioada trimestrului III al a. 2020 conform necesităților DITS a Primăriei mun. Bălți.

Cod CPV: 15300000-1

“15” iulie 2020

mun. Bălți

(localitatea)

Furnizorul de bunuri	Autoritatea contractantă
<p><u>SRL „Lovis-Angro”,</u> (denumirea completă a întreprinderii, asociației, organizației) reprezentată prin <u>director – L. Sofrone,</u> (funcția, numele, prenumele) care acționează în baza <u>statutului,</u> (statut, regulament, hotărire etc.) denumit(a) în continuare <i>Vînzător</i></p> <p>(se indică nr. și data de înregistrare în Registrul de Stat)</p> <p>pe de o parte,</p>	<p><u>Directia Învățămînt, Tineret și Sport a Primăriei mun. Bălți,</u> (denumirea completă a întreprinderii, asociației, organizației) reprezentată prin <u>șef-adjunct - O. Iurcenco,</u> (funcția, numele, prenumele) care acționează în baza <u>dispozitiei primarului,</u> (statut, regulament, hotărire etc.) denumit(a) în continuare <i>Vînzător/Prestator</i></p> <p>(se indică nr. și data de înregistrare în Registrul de Stat)</p> <p>pe de o parte,</p>

ambii (denumiți(te) în continuare *Părți*), au încheiat prezentul Contract referitor la următoarele:  
Achiziționarea: legume (cartofi), ouă de pasăre pentru instituțiile preșcolare pe perioada trimestrului III al a. 2020

(denumirea bunului)

denumite în continuare Bunuri, conform procedurii de achiziții publice de tip COP  
nr. ocds-b3wdp1-MD-1591879747642 din 23.06.2020,

în baza deciziei grupului de lucru al Cumpărătorului/Beneficiarului Nr. DAC-18/2020 din „08” iulie 2020.

- Următoarele documente vor fi considerate părți componente și integrale ale Contractului:
  - Specificația tehnică;
  - Specificația de preț;
- Prezentul Contract va predomina asupra tuturor altor documente componente. În cazul unor discrepanțe sau inconsecvențe între documentele componente ale Contractului, documentele vor avea ordinea de prioritate enumerată mai sus.

- c. În calitate de contravaloare a plășilor care urmează a fi efectuate de Cumpărător/beneficiar, Vînzătorul se obligă prin prezenta să livreze Cumpărătorului/beneficiarului Bunurile și să înlăture defectele lor în conformitate cu prevederile Contractului sub toate aspectele.
- d. Cumpărătorul/beneficiarul se obligă prin prezenta să plătească Vînzătorului, în calitate de contravaloare a livrării bunurilor, precum și a înlăturării defectelor lor, prețul Contractului sau orice altă sumă care poate deveni plătibilă conform prevederilor Contractului în termenele și modalitatea stabilite de Contract.

## **1. Obiectul Contractului**

1.1. Vînzătorul își asumă obligația de a livra Bunurile conform Specificației, care este parte integrantă a prezentului Contract.

1.2. Cumpărătorul/beneficiarul se obligă, la rîndul său, să achite și să recepționeze Bunurile de Vînzător.

1.3. Calitatea Bunurilor se atestă prin certificatele de calitate indicate în Specificație. Bunurile livrate în baza contractului vor respecta standardele indicate în Specificație. Cînd nu este menționat nici un standard sau reglementare aplicabilă, se vor respecta standardele sau alte reglementări autorizate în țara de origine a produselor.

1.4. Termenele de garanție [valabilitate, după caz] a Bunurilor sunt indicate în Specificație.

## **2. Termeni și condiții de livrare**

2.1. Livrarea Bunurilor se efectuează de către Vînzător la depozitele a 33 de instituții preșcolare din contul agentului economic, conform listei anexate, în termenele prevăzute de graficul de livrare. Ministerul Finanțelor-Trezorerie Regională Nord-Bălți, în condițiile DDP-Franco destinație vămuită, Incoterms 2013 (livrarea în 33 instituții preșcolare de la 15.07.2020-30.09.2020, conform graficului, până la ora 16.00, la solicitarea autorității contractante. Solicitarea bunurilor de la DITS se face prin intermediul poștei electronice. Agentul economic este obligat să confirme recepționarea mesajului).

2.2. Documentația de însoțire a Bunurilor include:

- a) Originalele facturilor fiscale;
- b) Certificatul de origine (copie cu stampila umeră al Vînzătorului);
- c) Certificatul de calitate (copie cu stampila umeră al Vînzătorului);
- d) Act de predare bunului (semnat de gestionarul instituției preșcolare, 33 inst.)

2.3. Originalele documentelor prevăzute în punctul 2.2 se vor prezenta Cumpărătorului cel tîrziu la momentul livrării bunurilor la destinația finală. Livrarea bunurilor se consideră încheiată în momentul în care sunt prezentate documentele de mai sus.

## **3. Prețul și condiții de plată**

3.1. Prețul Bunurilor livrate conform prezentului Contract este stabilit în lei moldovenești, fiind indicat Specificația prezentului Contract.

3.2. Suma totală a prezentului Contract, inclusiv TVA, se stabilește în lei moldovenești și constituie: 263 362,50 (două sute șaizeci trei mii trei sute șaizeci doi lei, 50 bani) MD.

(suma cu cifre și litere)

3.3. Achitarea plășilor pentru Bunurile livrate va efectua în lei moldovenești.

3.4. Metoda și condițiile de plată de către Cumpărător vor fi:

În decurs de 30 zile după livrarea fiecărei partide, prezentarea facturilor fiscale și a documentelor prevăzute în punctul 2.2.

3.5. Plășile se vor efectua prin transfer bancar pe contul de decontare al Vînzătorului indicat în prezentul Contract.

## **4. Condiții de predare-primire**

4.1. Bunurile se consideră predate de către Vînzător și recepționate de către Cumpărător [destinatar, după caz] dacă:

- a) cantitatea Bunurilor corespunde informației indicate în Lista bunurilor și graficul

livrării și documentele de însoțire conform punctului 2.2 al prezentului Contract;

- b) calitatea Bunurilor corespunde informației indicate în Specificație;
- c) ambalajul și integritatea Bunurilor corespunde informației indicate în Specificație.

4.2. Vînzătorul este obligat să prezinte Cumpărătorului un exemplar original al facturii fiscale odată cu livrarea Bunurilor, pentru efectuarea plășii. Pentru nerespectarea de către Vînzător a prezentei clauze, Cumpărătorul își rezervă dreptul de a majora termenul de achitare prevăzut în punctul 3.4 corespunzător numărului de zile de întîrziere și de a fi exonerat de achitarea penalității stabilite în punctul 10.3.

## 5. Standarde

5.1. Produsele furnizate în baza contractului vor respecta standardele prezentate de către furnizor în propunerea sa tehnică.

5.2. Cînd nu este menționat nici un standard sau reglementare aplicabilă se vor respecta standardele sau alte reglementări autorizate în țara de origine a produselor.

## 6. Obligațiile părților

6.1. În baza prezentului Contract, Vînzătorul se obligă:

- a) să livreze Bunurile în condițiile prevăzute de prezentul Contract;
- b) să anunțe Cumpărătorul după semnarea prezentului Contract, în decurs de 3 zile calendaristice, prin telefon/fax sau telegramă autorizată, despre disponibilitatea livrării Bunurilor;
- c) să asigure condițiile corespunzătoare pentru recepționarea Bunurilor de către Cumpărător [destinatar, după caz], în termenele stabilite, în corespondere cu cerințele prezentului Contract;
- d) să asigure integritatea și calitatea Bunurilor pe toată perioada de pînă la recepționarea lor de către Cumpărător [destinatar, după caz].

6.2. În baza prezentului Contract, Cumpărătorul se obligă:

- a) să intreprindă toate măsurile necesare pentru asigurarea recepționării în termenul stabilit a Bunurilor livrate în corespondere cu cerințele prezentului Contract;
- b) să asigure achitarea Bunurilor livrate, respectînd modalitățile și termenele indicate în prezentul Contract.

## 7. Forță majoră

7.1. Părțile sunt exonerate de răspundere pentru neîndeplinirea parțială sau integrală a obligațiilor conform prezentului Contract, dacă aceasta este cauzată de producerea unor căzuri de forță majoră (război, calamități naturale: incendii, inundații, cutremure de pămînt, precum și alte circumstanțe care nu depind de voința Părților).

7.2. Partea care invocă clauza de forță majoră este obligată să informeze imediat (dar nu mai tîrziu de 10 zile) cealaltă Parte despre survenirea circumstanțelor de forță majoră.

7.3. Survenirea circumstanțelor de forță majoră, momentul declanșării și termenul de acțiune trebuie să fie confirmate printr-un certificat, eliberat în mod corespunzător de către organul competență din țara Părții care invocă asemenea circumstanțe.

## 8. Rezilierea

8.1. Rezilierea Contractului se poate realiza cu acordul comun al Părților.

8.2. Contractul poate fi reziliat în mod unilateral de către:

- a) Cumpărător în caz de refuz al Vînzătorului de a livra Bunurile prevăzute în prezentul Contract;
- b) Cumpărător în caz de nerespectare de către Vînzător a termenelor de livrare stabilite;
- c) Vînzător în caz de nerespectare de către Cumpărător a termenelor de plată a Bunurilor;
- d) Vînzător sau Cumpărător în caz de nesatisfacere de către una dintre Părți a pretențiilor înaintate conform prezentului Contract.

8.3. Partea inițiatore a reziliierii Contractului este obligată să comunice în termen de 5 zile lucrătoare celelalte Părți despre intențiile ei printr-o scrisoare motivată.

8.4. Partea înștiințată este obligată să răspundă în decurs de 5 zile lucrătoare de la

primirea notificării. În cazul în care litigiul nu este soluționat în termenele stabilite, partea inițială va iniția rezilierea.

## 9. Reclamații

9.1. Reclamațiile privind cantitatea Bunurilor livrate sunt înaintate Vînzătorul la momentul recepționării lor, fiind confirmate printr-un act întocmit în comun cu reprezentantul Vînzătorului.

9.2. Pretențiile privind calitatea bunurilor livrate sunt înaintate Vînzătorului în termen de 5 zile lucrătoare de la depistarea deficiențelor de calitate și trebuie confirmate printr-un certificat eliberat de o organizație independentă neutră și autorizată în acest sens;

9.3. Vînzătorul este obligat să examineze pretențiile înaintate în termen de 5 zile lucrătoare de la data primirii acestora și să comunice Cumpărătorului despre decizia luată.

9.4. În caz de recunoaștere a pretențiilor, Vînzătorul este obligat, în termen de 5 zile, să livreze suplimentar Cumpărătorului cantitatea nelivrată de bunuri, iar în caz de constatare a calității necorespunzătoare – să le substituie sau să le corecteze în conformitate cu cerințele Contractului.

9.5. Vînzătorul poartă răspundere pentru calitatea Bunurilor în limitele stabilite, inclusiv pentru viciile ascunse.

9.6. În cazul devierii de la calitatea confirmată prin certificatul de calitate întocmit de organizația independentă neutră sau autorizată în acest sens, cheltuielile pentru staționare sau întîrziere sunt suportate de partea vinovată.

## 10. Sanctiuni

10.1. Forma de garanție de bună executare a contractului agreată de Beneficiar este scrisoare emisă de o bancă comercială sau reținerea succesivă din facturile parțiale, în quantum de 1% din valoarea lunară a acestora până la atingerea unui procent de 1% din valoarea a contractului. Aceste rețineri vor fi efectuate până la completarea garanției de bună execuție. Sumele astfel reținute vor fi depuse pe un cont special deschis în baza contractului de depozit- garanția de bună execuție aleasă de ambele părți. Garanția de bună executare se va restituî Vînzătorului în bază notificării Beneficiarului către agentul bancar. Notificarea se va face după executarea contractului.

10.2 Pentru refuzul de a vinde Bunurile și/sau de a presta Serviciile prevăzute în prezentul Contract, se va reține garanția de bună executare a contractului, în cazul în care ea a fost constituită în conformitate cu prevederile punctului 10.1., în caz contrar Vînzătorul suportă o penalitate în valoare de 5% din suma totală a contractului.

10.3 Pentru livrarea/prestarea cu întîrziere a Bunurilor/Serviciilor, Vînzătorul poartă răspundere materială în valoare de 0,1% din suma Bunurilor nelivrare și/sau a Serviciilor neprestate, pentru fiecare zi de întîrziere, dar nu mai mult de 5% din suma totală a prezentului Contract. În cazul în care întîrzierea depășește 5 zile, se consideră ca fiind refuz de a vinde Bunurile și/sau de a presta Serviciile prevăzute în prezentul Contract și Vînzătorului și se va reține garanția de bună executare a contractului, în cazul în care ea a fost constituită în conformitate cu prevederile punctului 10.1.

10.4 Pentru achitarea cu întîrziere, Cumpărătorul poartă răspundere materială în valoare de 0,1% din suma Bunurilor și/sau a Serviciilor neachitate, pentru fiecare zi de întîrziere, dar nu mai mult de 5% din suma totală a prezentului contract.

## 11. Drepturi de proprietate intelectuală

11.1 Furnizorul are obligația să despăgubească achizitorul împotriva oricărora:

a) reclamații și acțiuni în justiție, ce rezultă din încălcarea unor drepturi de proprietate intelectuală (brevete, nume, mărci înregistrate etc.), legate de echipamentele, materialele, instalațiile sau utilajele folosite pentru sau în legătură cu produsele achiziționate, și

b) daune-interese, costuri, taxe și cheltuieli de orice natură, aferente, cu excepția situației în care o astfel de încălcare rezultă din respectarea Caietului de sarcini întocmit de către achizitor.

## 12 Dispoziții finale

12.1 Litigiile ce ar putea rezulta din prezentul Contract vor fi soluționate de către Părți pe cale amiabilă. În caz contrar, ele vor fi transmise spre examinare în instanță de judecată competentă conform legislației Republicii Moldova.

12.2 De la data semnării prezentului Contract, toate negocierile purtate și documentele perfectate anterior își pierd valabilitatea.

12.3 Părțile contractante au dreptul, pe durata îndeplinirii contractului, să convină asupra modificării clauzelor contractului, prin act adițional, numai în cazul apariției unor circumstanțe care lezează interesele comerciale legitime ale acestora și care nu au putut fi prevăzute la data încheierii contractului. Modificările și completările la prezentul Contract sunt valabile numai în cazul în care au fost perfectate în scris și au fost semnate de ambele Părți.

12.4 Nici una dintre Părți nu are dreptul să transmită obligațiile și drepturile sale stipulate în prezentul Contract unor terțe persoane fără acordul în scris al celeilalte părți.

12.5 Prezentul Contract este întocmit în două exemplare în limba de stat a Republicii Moldova, cîte un exemplar pentru Vînzător, Cumpărător.

12.6 Prezentul Contract se consideră încheiat la data semnării și intră în vigoarea data înregistrării la Trezoreria de Stat a Ministerului Finanțelor, în cazul în care sursele financiare se alocă din bugetul de stat/bugetul local, sau la data semnării sau la o altă dată ulterioară indicată în acest contract în cazul în care gestionarea surselor financiare nu se efectuează prin intermediul sistemului trezorerial.

12.7 Prezentul contract este valabil pînă la **31 octombrie 2020**.

12.8 Prezentul Contract reprezintă acordul de voință al părților și se consideră semnat la data aplicării ultimei semnături de către una din părți.

12.9 Pentru confirmarea celor menționate mai sus, Părțile au semnat prezentul Contract în conformitate cu legislația Republicii Moldova, la data și anul indicate mai sus

## 13 Datele juridice, poștale și bancare ale Părților

Furnizorul de bunuri	Autoritatea contractantă
Adresa poștală: mun.Chișinău, str. Columna, 170 Telefon: 022-843370, 079399345  Cont de decontare:  Banca:Moldova Agroindbank  Adresa poștală a băncii: AGRNMD2X723  <b>Cod IBAN: MD94AG000000022512406947</b>  Cod fiscal: 1007600043788	Adresa poștală: mun. Bălți, str. Independenței, 1 Telefon: 0(231) 2-23-07, 2-03-91  Cont de decontare:  Banca:Ministerul Finanțelor Trezoreria Teritorială  Adresa poștală a băncii: TREZMD2X  <b>IBAN:MD31TRPDAAB3000000375100</b>  Cod fiscal:1015601000259

Furnizorul de bunuri / Prestatorul de servicii

## 14 Semnăturile părților

<p>Furnizorul de bunuri</p> <p>Semnătura autorizată:</p>  <p>L.S.</p>	<p>contractantă</p> <p>Semnătura autorizată:</p>  <p>Rud</p>
--	--

Anexa nr.1  
la contractul nr. 80  
din " 15 " iulie 2020

## SPECIFICAȚIA Bunului

Nº	Denumirea Bunului (Serviciului)	Cod CPV	Cantitatea (unit. de măsură) kg, buc.	Prețul fără TVA lei	Cuantumul TVA (%)	Prețul cu TVA lei	Suma totală lei fară TVA	Suma totală lei cu TVA	STAS (FOCT)	Producătorul
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
1.	<b>Cartofi roada a. 2020 GOST 7176-85 (Tuberculi intregi, uscați, necontaminați, sănătoși, fără atacuri de boli sau insecte care să le facă improprii consumului, fără urme vizibile de substanțe străine; Mărimea de tuberculi la cel mai mare diametru transversal, nu mai puțin de 40-60 mm). Ambalați în saci calitativi de mărime medie.</b>	0321 2100-1	40000	3,169 975	1,08	3,42	126 799,00	136 800,00	Saci de plasă 30 kg GOST 7176-85	SRL Bucovineanca s. Trinca, r-l Edineț
2.	<b>Ouă HG nr.1208 din 27.10.08 categoria A, greutate M – medie: de la 53 la 63 g exclusiv (coaja ouălor de găină destinate pentru consum alimentar trebuie să fie nevătămată și curată). Se livrează cu transport care necesită regim termic special.</b>	0314 2500-3	101250	1,041 6665 7	1,2	1,25	105 468,74	126 562,50	Cutii speciale HG 1208 din 27.10.2008	SRL Aviton Agro s. Valea Periei,r-l Taraclia
	<b>TOTAL</b>						232 267,74	263 362,50		



**Planul perspectiv de aprovizionare cu produse alimentare (legume, ouă de pasăre) pentru instituțiile preșcolare pentru perioada trimestrului III, anul 2020.**

Data	Denumirea produselor alimentare	Data	Denumirea produselor alimentare	Data	Denumirea produselor alimentare
15.07.2020	Cartofi roada	10.08.2020	Cartofi roada	07.09.2020	Cartofi roada a.
20.07.2020	a. 2020	17.08.2020	a. 2020	14.09.2020	2020
27.07.2020		24.08.2020		21.09.2020	
		31.08.2020		28.09.2020	
15.07.2020	Ouă de pasăre	10.08.2020	Ouă de pasăre	07.09.2020	Ouă de pasăre
20.07.2020		17.08.2020		14.09.2020	
27.07.2020		24.08.2020		21.09.2020	
		31.08.2020		28.09.2020	

**Notă:** Livrarea produselor alimentare să fie însoțită de *certificat de conformitate, conform comenzi DITS.*

(livrarea în 33 instituții preșcolare de la 15.07.2020-30.09.2020, conform graficului, până la ora 16.00, la solicitarea autorității contractante. Solicitarea bunurilor de la DITS se face prin intermediul poștei electronice. Agentul economic este obligat să confirme recepționarea mesajului).

